

Distr.
LIMITEDA/C.2/47/L.60/Rev.1
4 December 1992
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

UN LIBRARY

DEC 7 1992

الجمعية العامة



UN/SA COLLECTION

الدورة السابعة والأربعون

اللجنة الثانية

البند ٨٩ (أ) من جدول الأعمال

التدريب والبحث : معهد الأمم المتحدة للتدريب والبحث

إندونيسيا ، أوغندا ، باكستان ، بنن ، تشاد ، الجزائر ،
السودان ، غابون ، غينيا ، الكاميرون ، كوت ديفوار ،
نيجيريا : مشروع قرار منقح

معهد الأمم المتحدة للتدريب والبحث

إن الجمعية العامة ،

إذ تشير إلى قرارها ٤٦/١٨٠ المؤرخ في ١٩ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩١ ،

وقد نظرت في تقرير الأمين العام^(١) والمدير التنفيذي بالإناابة لمعهد الأمم المتحدة للتدريب والبحث (اليونيتار)^(٢) ، وإذ تأخذ في اعتبارها البيانات التي أدلى بها أمام اللجنة الثانية بشأن المعهد ،

وإذ تحيط علما بالخطوات التي اتخذها الأمين العام لإعادة تشكيل المعهد بفرض تنفيذ برامج مبتكرة وفعالة من حيث التكلفة في نيويورك وجنيف من شأنها الاستجابة للتحديات الجديدة التي تواجه الأمم المتحدة والحاجة إلى تلبية احتياجات الدول الأعضاء والموظفين في منظومة الأمم المتحدة المتزايدة من التدريب ،

وإذ تعترف بالحاجة إلى رفع القدرة الإجمالية للأمم المتحدة في مجال البحوث وجمع البيانات ،

(١) A/47/458

(٢) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة السابعة والأربعون ، الملحق رقم ١٤ (A/47/14) .

وإذ تعترف بوجوب استمرار المعهد بعد إعادة تشكيله في إقامة علاقة أكثر تنظيماً مع المؤسسات الوطنية والدولية ،

وإذ تعترف كذلك بالأهمية المستمرة لولاية المعهد كما ترد في نظامه الأساسي ،

١ - تقرر ، وفقاً لتوصيات الأمين العام^(٣) ، أن ينقل مبنى معهد الأمم المتحدة للتدريب والبحث (اليونيتار) على الفور إلى الأمم المتحدة مقابل إلغاء الدين المستحق على المعهد وأن تغطي الأمم المتحدة التزاماته المالية عن سنة ١٩٩٢ وكذلك تكلفة كل الترتيبات الانتقالية ؛

٢ - تقرر أيضاً ، وفقاً لتوصيات الخبير الاستشاري رفيع المستوى ، التي أقرها مجلس أمناء المعهد ، رفع كفاءة مكتب نيويورك وتزويده بالمرافق اللازمة وإمداده بموظفين مكونين ، كحد أدنى ، من مدير وموظف واحد من فئة الخدمات العامة وثلاثة زملاء أقدم متفرغين وزملاء أقدم متفرغين إضافيين بدون مكافآت للاضطلاع بالبرامج التدريبية الحالية المصممة لتلبية الاحتياجات المتزايدة من التدريب في ميادين الدبلوماسية المتعددة الأطراف وحفظ السلم وبناء السلم وصنع السلم والقيام بالبحوث وتنفيذ البرامج المعاد تشكيلها في التدريب الاقتصادي والاجتماعي المنظمة بالتعاون مع معهد التنمية الاقتصادية التابع للبنك الدولي ؛

٣ - تقرر كذلك أن يتم مستقبلاً تغطية ميزانية المعهد الإدارية وبرامجه التدريبية من التبرعات والمنح المخصصة لأغراض خاصة والتكاليف العامة للوكالة المنفذة ؛

٤ - تحت الدول الأعضاء على المساهمة في المعهد المعاد تشكيله ، وبخاصة في صندوقه العام ، بما يكفل استمراره ؛

٥ - تقرر بالمثل أن تكلفة البرامج التدريبية التي تنفذ بطلب محدد من الأمم المتحدة وأجهزة الأمم المتحدة الأخرى ووكالاتها المتخصصة الأخرى ينبغي أن تغطيها المنظمات الطالبة لتلك البرامج ؛

٦ - تطلب من الأمين العام مواصلة استطلاع إمكانية إقامة تعاون أوثق بين المعهد والمؤسسات الوطنية والدولية المؤهلة الأخرى بما فيها مركز التدريب الدولي التابع لمنظمة العمل الدولية في تورينو وغيره ، بغية تمكين منظومة الأمم المتحدة من الاستجابة للاحتياجات التدريبية المتزايدة على المستويين الدولي والوطني بأفضل طريقة فعالة من حيث التكاليف وبما يخدم مصالح الدول الأعضاء المشاركة على أفضل وجه ؛

(٣) A/47/458 ، الفرع ثالثاً .

٧ - تطلب من المعهد أن يحسن تعاونه مع المؤسسات الوطنية والدولية في ميدان العلاقات الدولية والتحليل العلمي ؛

٨ - تحت كذلك صناديق الأمم المتحدة وبرامجها ، مثل برنامج الأمم المتحدة الإنمائي ومكتب الأمم المتحدة للمنطقة السودانية - الساحلية وصندوق الأمم المتحدة للسكان ، على تحسين تعاونها مع المعهد ؛

٩ - تطلب من الأمين العام أن يقدم إليها في دورتها الثامنة والأربعين تقريراً عن الترتيبات الواردة عليه .
